

# ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAI

Bepartyvis Darbo Zmonių Laikraštis

„Argentinos Lietuvių Balsas“ redakcijos ir administracijos reikalais kreipkitės šiuo vardu ir adresu: Sr. Stasys-Stabinskas, Calle Caseros 445, dep. 17, Buenos Aires

Periodico Lituaniano Independiente informativo, comercial y defensor de los emigrantes en la Republica Argentina.

Prenumerata: Argentinoj metams 3 pesai, pusei metų 2 p.; užsieny, metams 2 doleriai. Atskiro numerio kaina 10 centavų.

Publique sus avisos en el unico periodico lituano independiente en la Republica Argentina „Argentinos Lietuvių Balsas“ (La Voz los Lituanos en la Argentina). Dirigirse: director S. Stabinskas Caseros 445, Bs. As.

Nr. (36) 20

Buenos Aires Spalis (Octubre) 15 d. 1930 m. Išėina 1 ir 15 kas mėnuo

II metai

## Pasauliniai įvykiai

### Brazilijoj revoliucija

Montevideo. Brazilijos atstovybė Montevideo praneša, kad Brazilijos Rio Grande daly kilo revoliucija. Prie revoliucionierių prisidėjo 8 tūkstančiai kareivių ir visa to krašto policija.

Paskutiniomis žiniomis beveik visa Brazilija apimta revoliuciniu judėjimu. Revoliucionierių rankose provincijos: Santa Catalina, Parahyba ir Minas Geraes. Revoliucionėms jėgomis vadovauja generolas Jose Antonio Flores de Cunha. Brazilijos centralinė valdžia įsakė Rio de Janeiro mieste ir revoliucija apimtuose kraštuose karo stovį. Ginklų prekyba uždrauta. Iš privačių asmenų ginklai konfiskuojami. Revoliucinis judėjimas kasdien apima vis platesnius ir platesnius Brazilijos kraštus.

### Didelė orlaivio katastrofa

Didžiausias pasauly orlaivis cepelyno pavyzdžiu „R101“, priklausantis Anglų valstybei, skrendantis iš Londono į Karchi (Indija) 4/X sprogo. Žuvo 47 žmonės. Orlaivis visai sunaikintas. Jų tarpe buvo Anglų aviacijos ministeris Lordas Thomson ir aviacijos direktorius Mr. Brancker.

### Lenkijoj įvestas karo stovis ir areštuoti buvusieji ministrai

Varšava. Lenkijos sostinėj Varšavoj ir kituose didesniuose miestuose įvesta karo stovis. Del priežasties masinio liaudies sukilimo prieš Marsalą Juozą Pilsudskį.

Sukilimo audra praūžė per visą šalį. Demonstracijos visur šūkavo: „Šalin Pilsudskis!“, „I Pragarą su Diktatūra!“, „Lai Gyvoja Demokratija!“

### Kareiviai malsino demonstrantus

Gracov, Tarnov, Varšava ir kituose miestuose valdžia išaukė karo jėgas demonstrantams išvaikyti. Gen. Skladovskis paskirtas vyriausiu komendantu palaikymui karo stovio. Laike demonstracijų užmušta du policininkai ir apie 100 sužeisti.

Varšava. Virš 70 Pilsudskiiui neištikimų asmenų areštuota. Jų tarpe 17 seimo narių, socialistų partijos pirmininkas ir buvęs ministeris profesorius Barlicki, valstiečių partijos pirmininkas ir buvęs premjeras Viras.

### Sachaline tiesia gelzkelius

Aleksandrovsk (Sachalinas). Čia tiesiamas per visą Sachalino salą gelzkelis, kuris salos gyvenimą padarys daug gyvesniu ir kultūr škesniu.

### Sugriuvo 14 aukštų namas

Niu Jorkas. Čia sugriuvo 14 aukštų namas, kuris griūdamas išaukė didelę paniką gyventojų tarpe. Kol kas surasta 2 asmenys užmušti ir 5 sunkiai sužeisti.

### Sprogo ginklų ir amunicijos sandėlis

Solonikāi (Jugoslavija). Gerkelį sprogo didelis ginklų ir amunicijos sandėlis. Iš sandėlio liko tik griuvėsiai. Žuvo daugybė kareivių ir 11 kariūnų. Manoma, kad sandėlį susprogdino kaimyninių valstybių žvalgai.

Helsingfors 27/IX mirė Helsingforsse (Finlandija) garsus rusų menininkas-piešėjas Ilja Riepin, sulaukęs 86 metų amžiaus.

### Amerikos gražuolė lietuvaitė

Šiaur. Amerikos gražuolių konkursų laimėjo lietuvaitė Valerija Keturakytė-Kaster. Ją dabar vadina „Mis Vilmington“. Ji gavo 1.000.000 dolerių dovanų. Amžiaus ji turi 18 metų.

## Kelia didelio susirūpinimo

Paskelbtos „Lietuvos Aids“ žinios apie miškų ūkio vedimą Lietuvoje kelia didelio susirūpinimo mūsų miškų likimu. Patiekti daviniai apie miškų kirtimą rodo, kad kasmet kirtimo normos vis didėja. 1925 m. buvo iškiršta vien išvežimui į užsienį (eksportui) iš viso 223 tūkst. 323 tonos, 1926 m. — 270 tūkst. 653 tonos, 1927 m. — 208 tūkst. 6 ton., 1928 m. — 318 tūkst. 803 tonos, 1929 m. 363 tūkst. 271 tona, 1930 m. —

kirsta tokia pat norma. Tame skaičiuje 1929 m. iškiršta vien simtamėčių mūsų ažuolų 20 tūkstančių 900 tonų, kurie buvo išrinkti iš visų miškų valdžios žinioje esamų. Be to, nemažiau miško iškertama vietos reikalams, kaip ūkininkų ir naujakurių trobesiams statyti, geležinkeliams, tiltams pramonės įmonėms, kurių ir kitiems valstybiniams tikslams.

„DARBININKAS“

## Meksikoje Persekiojami Duelistai

Spalio 11 d. Meksikos vyriausybė patvirtino naują baudžiamąjį įstatymą, kuriuo einant visoje šalyje bus griežtai persekiojami duelistai (dvikovai) ir visi toki bus baudžiami lygiai taip kaip žmogžudžiai.

Įstatymai sako, kad tarp dviejų ar kelių asmenų nesusipratimus turi išspręsti valstybės tribunolas, bet ne asmenų liguistas, kriminališkas savavaleivimas, vedantis krašto gyventojus antimoralybėn.



Gaucių žaislas

## KAS GIRDETI LIETUVOJE

### Šių metų derlius Lietuvoje

Žemės ūkio ministeris p. Aleksa šiomis dienomis spaudos atstovams padarė pranešimą apie šių metų derliaus stovį, numatomą derlių ir apie kitus mūsų žemės ūkio reikalus. Čia paduodame santrauką.

PASĖLIU PLOTAI pas mus metai į metus didėja. Prieš karą dabartinėje Lietuvoje kasmet vidutiniškai buvo užsėjama rugiais ir kviečiais 634 tūkstančiai hektarų. Po karo duoninių javų sėjos plotas kas metai didėja. Pavyzdžiui, pernai rugiais ir kviečiais buvo apsejta 650 tūkstančių hektarų o jau šiemet net 707 tūkstančiai ha.

ŠIU METU DERLIUS numatoma mažai kuo skirsi nuo pernykščio. Lietuvos šiaurėje ir žemaičiuose, kur buvo daugiau lietus. Ddžukioj rugiai kiek blogesni. Šiemet duoninių javų derlius turėtų būti 10 nuosimčių didesnis už pernykštį. Pernai jų buvo prikulta 16 milijonų centnerių, o šiemet turėtų būti pusterčio milijono centnerių daugiau.

MIEŽIU DERLIUS šiemet kiek blogesnis. Miežiai kiek geresni Tauragės, Mariampolės, Seinų ir dalinai Kauno aps.

AVIŽU DERLIUS kokiu milijonu centnerių mažesnis negu pernai. Geresnės avižos Klaipėdos krašte, Kretingos, Raseinių, Šiaulių ir Biržų apskr., žymiai blogesnės Alytaus, Seinų, Trakų ir Kauno apskrėčiuose.

DARŽOVĖS. Bulvės šiemet blogesnės. ypač Suvalkioj (Alytaus, Mariampolės, Vilkaviškio apskr.) Pašarinių runkelių (burokų) plotas padidėjo: 1928 m. jų buvo pasodinta 36 tūkstančiai hektarų, o šiemet jau apie 70 tūkstančių ha. Pašariniai runkeliai šiemet gana blogi; daugiausia nukentėjo nuo kaitrų.

LINAI šiemet truputį geresni už pernykščius; blogesni linai Suvalkioj, kur jų apskritai mažai sėjama.

DOBILAI ir PIEVOS. Nežiūrint kaitrų, vis dėlto dobilų ir žolės šiemet daugiau užaugo. Geriausi šiemet pirmamečiai dobilai Biržų, Panevėžio, Šiaulių, Mažeikių ir Šakių apskr., blogiausi — Trakų ir Seinų apskr.

### Lietuvos Saharos Muziejus Nidoje

Dū Prūsų lietuviai Balkius ir Sparus pastatė Klaipėdos Užmarije, žinomame kaip Šiaurės arba Lietuvos Sahara, tam tikrą muziejų, kuriame bus surinkti ir saugomi reti radiniai iš to pasakingo ir įstabaus krašto. Muziejus pastatytas ant aukšto Parnidos Kalno ir yra matomas toliausiai Visose Kuršių kopose.

Tų dviejų vyrų žygis turi būti tinkamai pagirtas. Užmaris, Sahara, Neringa, Kopos, Dalgė ir kaip dar tą žavingą žemės juostą vadina, yra retenybė visoje Europoje, ne tik geografiškai, bet istoriškai ir mytologiškai. Per tą kopų juostą nuo nebeatmenamos senovės ėjo kelias, jungiantis žemaičių žemę su Suomija, čia traukė kariuonos lietuviškų giminių ir Skandinavijos normėnų piratai, čia jau buvo kaipada garsi gintaro prekyba su Pietų Europa, čia buvo dievaitės Laimos žemė ir prosenoviškos žvejų padermės pilelės.

Dabar ten randasi vietos užpuetytais kaimais, pridengtais baltų smėlio kalvų, randami akmens galdynės senkapiai, su senovinėmis urnomis. Tą kraštą yra atsidėję tyrė ir aprašę garsūs Vokietijos mokslininkai. Dabar tas kraštelis irgi kreipia dėmesį visų turistų. Daug brangių radinių yra išvežę svetimtaučiai. Tad muziejus bus geriausia

vietą toms retenybėms, kurias dar galima rasti, saugoti.

Lietuvos Sahara kada nors galėtų pasidaryti garsi vasarvietė. Ji graži savo tyrais, nepaprasta gamta ir žavėtiniais reginiais.

### Kaip merga pamokino kavallerių

Kurkiečių kaimo, Rokiškio val. vienas kavallerius dažnai pradėjo lankyti pas vieną panelę.

Vieną sykį panelė sako: —Na, ką, Jurgi, kad ženijiesi, tai ženykis, o jei ne, tai bereikalo durų nevarstyki.

—Tikrai žensyusios ir garantijai duosiu vekselius.

Kavallerius panelėi išdavė vekselius ant 1.500 litų. Šmakšt velniukas jų kompanijon. Mylimieji susipyksta. Panelė vekselius protestuoja ir nuo kavalleriaus paskutines kelnes mauna. Kavallerius sako, kad jo panelė su tėvų prievarta priverstė jį ant vekselių pasirašyti, o panelė sako, kad ji jam skolinusi.

### Latvių delegacija aplankė keletą Suvalkijos ūkių

Kaunas. VII. 23. E. Vakar latvių delegacija aplankė keletą Suvalkijos ūkių. Kvietiškių ūkio mokykloj jiems buvo surengtos vaišės. Be kitko, didelio įspūdžio svečiams padarė Vilkaviškio apskr., Alvito valsč., Keršų vienkiemio ūkininko Bačinsko gražus pasielgimas. Mat, karo metu jo troboj buvo užmuštas latvis karininkas. Jis palaidojo karininką savo sodely, pasodino prie jo kapo Vilniaus medį ir iki šiai laiko gražiai kapą prižiūri.

Šiandien latvių delegacijos pirmininkas Ulmanis ir p. Katcens išvažiavo į Rygą.

Popieros fabrikas, kurį švedai turi įstelti, būsiąs pastatytas Viliampolėj.

# GRANDIOZINĖS D. L. K. VYTAUTO MIRTIES PAMINĖJIMO IŠKILMĖS ĮVYKS SEKMADIENY SPALIŲ M. 26 D. 1930

Teatre „Mariano Moreno“ calle Santiago del Estero 1243 (3 kvadros nuo Plaza Constitucion)

Bus trumpos, bet turiningos kalbos. — Dainuos Didelis Sujungtas Lietuvių Choras. — Vaidins Didele Istorine Dramą „VYTAUTAS PANČIUOSE“ Pradžią 8 valanda vakaro.

Veikalui rengiamą specialės dekoracijos, senoviški kariški rūbai ir ginklai.

Po iškilnių ir vaidinimų šokiai. Kviečiame visus atsilankyti.

VYTAUTO KOMITETAS ARGENTINOJE



# Sauso nieks neklauso

Organizuojantis Argentinos lietuvių Vytauto Didžiojo jubilėjaus komitetui, prisidėjo netik atskiri asmenys, bet trys vietos lietuvių organizacijos, būtent: Draugijos „Lietuva“, „Lietuvių Susivienijimas Argentinoje“ ir šv. Kazimiero bendruomenė. Prisidėdami visi pasižadėjo komitetą remti visais galimais būdais. Tačiau iki šiol iš prisidėjusių draugijų to rėmimo nesimato ir nesigirdi. Nejaugi manoma visas rėmimas baigiasi delegavimu komitetui Jurgio ar Tamošiaus? Ne, vyručiai, to maža, komitetui reikalingos lėšos ir savo delegatus siųsdami, privalėjote su jais pasiūlyti komitetui po šimtuką kitą pesų. Tai tuomet būtumėte parodę savo nuosirdų, bet ne del mados prisidėjimą.

Dabar štai net gėda, baigiasi komiteto kadencija, reikia rengti Vytauto jubilėjaus iškilmingą paminėjimą, o komiteto kasoje vėjai švilpauja. Nėr lėšų nė salei nusamdyti, vakaro programos išleisti ir tt. Jau buvo net iškeltas klausimas, kad visi komiteto nariai dėtų, anot to priežodžio, „nuo nosies po grašį“ komiteto sustiprinimui; žinoma, kitaip ir būti negalėtų, bet tai būtų didžiausia gėda neva prisidėjusioms organizacijoms iš komiteto narių „dvi odas lupti“ (darbu ir lėšomis) o savo pinigus tartum užkeiktus laikyti nejudinant, ners ir pareigų verčiami.

Komitetas dirba visų Argentinos lietuvių vardu, todėl kiekvieno lietuvių pareiga prisidėti ir palankyti tą kilnų darbą, kas darbu, o kas nors lėšomis.

Tuo labiau, kad prisidėjusios

organizacijos skaitosi netik savišelpinėmis, bet ir kultūrinėmis. Nors paskutiniu laiku jų kultūrinio darbo nesimato. Nes rengimas vakarų, „tancuok“ nėra kultūrinis, bet pasipelnymo darbas ir tuo būdu surinkti pinigai turėtų būti skiriami ne savišalpai, bet kultūros reikalams. Savišalpos draugija, jeigu ji kultūrinio darbo nedirba, yra grupė žmonių, kuri kolektyviai taupo grašius savo „juodos dienos“ reikalams. Delto tie pinigai turi būti suinteresuotos grupės žmonių sudedami, bet nesurenkami rengiant pasipelnymo tikslu pramogas.

Švento Kazimiero bendruomenei, tai net „smertelnas griekas“ tokiais būdais surinktus pinigus savo kasoje laikyti. Nes šventuose raštuose pasakytas: kad šokiai yra didelė „rasputva“ ir veltinio išmislas. Tai aišku, kad iš šokių surinkti pinigai negali būti naudojami „šventablyviams“ reikalams, bet reikalinga su naudot svietiškiems kultūriniam tikslams. Kadangi dabartiniu momentu didžiausiu kultūrinio mūsų tautos darbu, skaitoma Vytauto Didžiojo jubilėjaus paminėjimas, tai tie pinigai kaip tik komitetui priklauso.

Jeigu visos trys prisidėjusios organizacijos atiduotų nors pusę, šiais metais surinktų iš šokių vakarų, pinigų, tai komitetui visai nereiktų rūpintis apie lėšas iškilnių surengimui, bet dar nemažai liktų Vytanto Muziejaus reikalams. Nagi, vyručiai, kol dar nevēlu, pajudinkit savo kasas, nes žinote, kad „sausos niekas neklauso“.

S. ŠTABINSKAS.

# Gyvenimas—Placios Jūros

Gyvenimas, kaip placios jūrės, Dažnai klastingai mus prigauva: Gražus ir tol malonus būna, Kol dar liga mus nepagauva. Bet vos tik jaučiam nesveikatą, Kuomet liga mus surakina, Gyvenimo grožė išnyksta, Siela ramybės nebežino. Ligoje turtai mums re miela, Nors jie ir būtų kuodidžiausi. Tuomet gyvenimas išrodo Visai mums tučias, nenaudingas, Ligoje esantis jautiesi Pasaulyje nereikalingas. Ir noris kilti į aukštybę, Su šiuo pasauliu atsiskirti, Pasiekt kelionės savo tikslą,— Be baimės ir ramiai numirti.

J. NARUŠEVIČIUS.

# PAUKSCIŲ DRAUGISKUMAS SU KRAKADILIAIS

Aigipte yra labai daug krakadilių, su kuriais visųgeriausiai draugauja vienas mažytis paukštukas. Karštą dieną krakadilas išeina iš upės į seklumą, iškiša iš vandens galvą, išsižioja ir gulėdamas šildosi saulėje. Dažnai galima matyti ant krakadilo sprando mažutis vikrus paukščiukas, kuris bėgiodamas rankioja nuo jo vikrus ir purvą. Paukščiukas be baimės lenda į prasižiojusį baisy snukį, bėginėja, tarytum kranto smėly, ir išvalo ilgus prisivėlusius jo dantis. Krakadilas galėtų tą paukščiuką suėsti, bet jam nieko blogo nedaro, kadangi krakadilui jįsai reikalingas. Tą paukščiuką vadiname „krakadilo sargu“; jį žmonės žinojo net žilų senovėje.

„TARPININKAS“.



Argentinos piemuo gaucius

# Kaip dideli paukščiai medžioja gyvulus ir žmones

Alpių kalnuose perisi erelių giminės paukštis—avėdra. Ji dartinė už erelį ir netoli pusės sieksnio aukščio. Avėdrų yra ir kituose kraštuose, bet daugiausia jos pridaro žmonėms žalos Alpėse. Didelius gyvulus ji priverčia užsimušti. Pavyzdžiui, radusi uoloje ožką ar avį, baido ją, lėkdama viršų jos ir, sparnais mušdama, varosi prie uolos krašto. Prisivariusi smarkiai puola ir nustumia į terpekį. Ožka krinta ir užsidaužia. Tuomet avėdra leidžiasi žemyn ir suryja. Viena avėdra bandžiusi tuo būdu nustumti jautį.

Avėdros taip pat užpuola žmones. Alpių kalnuose daug buvę atsitikimų, kad avėdros bandžiusios nustumti nuo uolos net medžiotojus. Kartą piemuo, ganydamas kalnuose ožkas atsisedęs ant krašto uolos. Akies mirksniu atsiradusi avėdra, puolusi prie piemens, kapodama ir daužydama sparnais. Netoli ganę jo draugai, kurie, išgirdę rėksmą,

atbėgę, bet per vėlai: vaiko jau būta įstumto į kiaurymę ir nebe gyvo.

# Argentinos Aukstoji Meno Akademija

Valstybinė Argentinos meno akademija „De Bellas Artes“ veikia nuo 1878 m. 24 d. sausio, kuri iki šių dienų, kaip savo profesūra, taip ir meno kūriniams yra pagarsėjus, netik visoj Pietų Amerikoj, bet ir Europoj bei Suvienytose Valstijose. Jos centras randasi Buenos Aires, gatvej Alsina 1552, o skyriai Bernardo de Irigočn ir Balneario Municipal.

Iš norinčių akademijon pastoti, reikalauja 5 laipsnių de colegia nacional ir liūdymo apie baigimą meno mokyklos. Akademijoj dėstomi sekanti dalykai: piešimo, geometrijos, anatomijos, istorijos, architektūros, pedagogikos, dekoracijų, plastikos, keramikos, escenografijos, grafikos, litografijos, kaligrafijos, tapybos, skulptūros ir kt.

STUD. M. MENČINSKIS.

P. Kurmaitis

# Gimtoji Bakužė

Supančio ilgėsio bangos, neša mane auksinės vaikystės atsiminimų šalin. Neša tenai, kur srauni ir vėsi Verknė varo savo sidabrinės vilnis Nemuno, prieglobstin. O Verknė. Tavo žaliejį krantai ir skardžios pilkojo nakties draugo dainos, neleidžia man pamiršti tų dienų, kuomet aš augdamas po kiauru šiaudų stogeliu buvau laisvas ir laimingas. Tik tavo vėsiųjų vilnių melancholija ir jautri daina lakštingalos išmokė mane mylėti savo gimtą bakužę, išmokė ilgėtis tavo krantuose skinančių gėles sesučių ir jų širdy verkenčių dainos aidų. Meilė prie ta-

vės ir skaudus ilgėsysis, pilnu liūdėsiu apdengė mano sielą svetimojpdangėj. Čia vietoj tavo jautraus vilnių užėsio, aš girdžiu peklišką miesto bildesį, čia mano siela kvėpuoja nuodingu smuklių ir vergijos oru, čia aš esu vienas belaisvis. Tave mana pasilgsta bakužė, tave sraunioji Verknė, kurioje mažas maudžiausi, dabar tik sapne bematau. Ilgėsysis spaudžia mano krūtine. Kada, o kada, aš vėl, kaip paklydęs sūnus sugrįžsiu tavo mylincios širdies prieglobstin, kada mano skurdas ir bėdų spaudžiama krūtine, pasigers tėvynės pievų žiedų aromatu.

# Kaip kada sapnuojame?

Vienas žymus Amerikos gydytojas per keliasdešimt metų studijavo ir tyrinėjo savo pacientų sapnus, pasižymėdamas sapnų dažnumą, stiprumą ir aiškumą. Be to, savo dienyne jis užsirašė apie 4.00 savo sapnų. Iš visų tų tyrinėjimų gydytojas padarė tokią išvadą.

Iš vakaro—pirmamiegyje žmogus sapnuoja tik pavargęs nuo kūniško ar protiško darbo, ir tie sapnai būna paprastai praėjusios dienos pergyvenimų bei įspūdžių tęsinys. Tą patį galima pasakyti ir apie vidumiegio sapnus: žmogus vidumiegy daugiausiai sapnuoja po stipraus susijaudinimo ar susinervavimo. Toki sapnai taip pat dažnai turi ryšio su praėjusios dienos pergyvenimais, tik šiuo atveju tie pergyvenimai sapne plėtojasi ir vystosi baimesnėje formoje.

Idoniausi ir maloniausi sapnai būna paryčių, kada žmogaus raumens ir nervai pakankamai pasilsi. Paryčio sapne žmogaus fantazija lakioja po nežinomas, nematytas, tolimas sritis. Paryčio sapne maty-

ti nepaprasti vaizdai ir asmenys pabudusio iš miego žmogaus vaizduotėje pasilieka ryškūs ir aiškūs.

Toliau gydytojo tyrinėjimai parodė, kad sapno tvirtumas įvairiais metų laikotarpiais yra nevienodas ir laikas nuo laiko kaitaliojasi. Silpniausi sapnai būna kovo ir balandžio mėn., o stipriausi ir ryškiausi gruodžio mėn.

Pas kai kurias tautas iš senovės yra užsilikęs paprotys skirti ypatingos reikšmės, dvylikos šventųjų naktų sapnams, nuo Kalėdų nakties iki Trijų Karalių nakties. Gal šitas senoviškas paprotys pareina nuo to, kad jau ir anksčiau buvo pastebėta, jog tuo laiku sapnai būna ryškiausi ir gyviausi.

# Už Kalno

Už kalno yra medžių, su žaliais pumpurais gyvų limpančių sėklų kupinai.

Už kalnų yra pievų su kvapiais žiedais, žėripčiais spinduliais, pavarario kvapingų tirpinių kupinai.

# Žmogaus Būdâ Parodo Akys

Juodos ir tamsiai pilkos akys rodo karštą užsidegimą meilėje.

Tamsiai mėlynos spalvos rodo didelę meilę ir grynumą, bet nedaug protingumo.

Aiškios, šviesiai mėlynos, ramaus, tvirtos žvilgsnio akys parodo linksma, gerų nuotaiką ir nuosaikumą.

Rusvai pilkos akys su geltonu priemaišu rodo karštą, meilų ir švelnių atsidavimą. Juo tamsesnė gelta, juo karštesnė aistra.

Mėlynos su žalsvais dažais ne taip stipriai parodo šiuos pažymius,

bet mažas perėjimas žalsvon spalvon akyse bet kokios kitokios spalvos, yra išminties ir narsumo ženklas.

Žilos ar žalsvai žilos, su gelsvais ar mėlynais šešėliais ir vis besikeičiančiom spalvom akys parodo didelį, protingumą, jautrų ir energingą būdą, uolų ir malonų žmogų.

Šviesiai pilkos ar geltonos akys rodo nenusaikumą; žalios apgaulingumą.

Akys be jokios ypatingos spalvos rodo būdo simpatiskumą, minkštumą, greitą pasidavimą kito įtakai ir taip pat šaltumą, savimeiliškumą.

Už kalnų yra pievų su kvapiais žiedais ir su svaiginančiu vaistinių žolelių kvapnio dvelkimu.

Už kalnų yra upelis su šalta krikštolo srove, kuri gailyva ir gydo nusilpusius sąnarius.

Už kalno yra pasaulis, kupinas pavasario grožio, sveikatos ir linksmybės...

Kaip galima, kad mano langas temato tik uolotų skardžių griuvėsius ir neleidžia išvysti, kas yra už kalno...

O ten, už kalno nusilenkia pats dangaus skliautas ir sidabrinės žvaigždės sumirga tarp pievos žiedų...

Ten gulia vakarais saulė, ir amžina diena niekada ten neužmerkia savo šviesiųjų akių...

Ten gyvena grazybė, sveikata ir džiaugsmas...

Ten atsiveria ir užsiveria amžini stebūklai...

Bet mano langas išeina į uolotus skardžius ir neleidžia man išvysti, kas yra už kalno... „G.“

# Norėjo nusauti kuniga prie altoriaus

Zitomiras (Lenkija).— Kokia tai jauna moteris, bažnyčioje, laike sumos, pasikėsino ant gyvas ties kunig. Aleksandro Meravskio, laike dalinimo komunijos. Prie komunijos priėjo Marcelė Przekop, jauna moteris, ir kada kunigas priėjo prie jos, tai ji staiga išstraukė revolverį ir paleido kunigui šūvį į krūtine. Du karininkai, kurie buvo tamė laike bažnyčioj, atėmė iš moteris revolverį ir nuvedė į policiją. Šūvis tik apdraskė kunigui soną. Moteris neprisipažino del ko norėjo nusaut kunigą.

Trejų Devynerių, pakelis kainuoja 75 cent.

Jau laikas užsiprenumeruoti sekantiems met.

# „Argentinos Lietuvių Balsas“

Kviečiame visus, visus, visus!

I Didelį Koncertâ — Balių — Kabare

Sestadienį spalio 18 d. s/m salione „Jose Verdi“

# Almirante Brown 736

BOKOJE

Programoj dalyvauja didelių teatrų artistės ir šokių profesionalės

Pradžia 8 1/2 v. vakaro

Šokiai, serpentinis, skrajukė, loterija bus iki 4 valandai ryto.

Gros didelis misrus orkestras.

Bilietų kainos vyrams \$ 1,50; moterims \$ 1,00

RENGĖJAI



# Argentinoj Laikinosios Argentinos Vyriausyb. Manifestas

Paskyldus gindams, kad laikinosi vyriausybė maipanti pakeisti slapto balsavimo įstatymą, vidaus reikalų ministeris Dr. Sanchez Sorondo, laikinosios vyriausybės vardu skelbia naują manifestą, kuriame išdėstoma vyriausybės programa, trumpai suglaudus taip skamba:

Mes iškilmingai pasižadėję gerbti esamus įstatymus ir konstituciją nuo to pasižadėjimo niekuomet neatsisakysim. Tačiau negali mus sulaukyti nuo pareiškimo apie reikalingumą mūsų konstitucijos defektus ištaisyti, vadovaujanties konstitucijoje numatytais būdais.

Išvengimui tų blogumų, kuriuos revoliucija prašalino, reikalinga įvesti mūsų konstitucijon keletą reformų. Kad parlamento atstovai nebūtų partijų komitetų atstovais,

bet būtų išrinkti nuo darbininkų, žemvaldžių, gyvulių augintojų, pramonininkų, prekybininkų, profesionalų ir t.t. Tuomet pas mus demokratizmas bus įgyvendintas tikrenybėje, bet ne gražiu žodeliu.

Šiuos klausymus išriš parlamentas, išrinktas veikiančiomis Senans Peña taisyklėmis. Laikinoji vyriausybė nusilenks nutarimams parlamento, kaip reikėjui aukščiausios žmonių valios.

Manifestas baigiasi pareiškimu, kad skleidžiami gandai apie antidemokratinis tikslus laikinosios vyriausybės ir norėjimą kiek galint ilgiau pasilikti valdžioje, proteguojant vieną kitą politinę partiją, yra be pagrindo. Toki gandai labai įžeidžia tuos žmones, kurie parodė pasiryžimą mirti dėl aukštųjų savo tėvynės interesų.

Kur ex prezidentas Irigoyenas?

Visą laiką buvęs prezidentas Irigojenas buvo laikomas areštuotas laive „Belgrano“. Tačiau paskutinėmis dienomis jo sveikatai pablogėjus buvo manoma pervežti jį karo ligoninėn. Bet paskučiausiomis žiniomis...

## Diplomuota lietuve siuveja V. Ramanauskaitė.

Ilgą laiką praktikavusi moterų rūbų siuvime ir išsiuvinėjime (rankdarbių). Siuva visokius moterų rūbus.  
SUKNELĖS PASIUVIMAS NUO 3 PESU

c. SARGENTO PONCE 1079, Dock Sud

Tranvijus iš Avellanedos važiuoja pro siuvyklą.

### PIGIAUSIOS LAIVAKORTĖS IS IR EUROPON

Persiuntimas pinigų telegrafu tik **\$ 1<sup>30</sup>**

MEDA LTDA, Lietuvių Skyrius  
Sociedad Maritima & Comercial  
Sarmiento 402, BUENOS AIRES

## UZ 60 PESU

Jūs galite atsikviesti is Lietuvos savo draugą, o likusius mokėsite po 20 pesų mėnesiui, kuomet jūsų draugas jau bus Argentinoje. Pigiausios laivakortės ant didžiausių laivų. Kompanija veikia nuo 1910 m. Naudokite progą; klauskite žinių Lietuvių Skyriuje, ir tuomet patys geriausiai persitiksinsite, kas anksčiau pasakytą.



## C. Internacional de Viajes

San Martin 56 • Buenos Aires

## “Argentinos Lietuvių Balsą”

galima užsiprenumeruoti nuo kiekvieno laiko metams ir bus siuntinėjamas iki kito meto tam pačiam laikui

Dabar dar užsisakykite, nes gausite naujai išėjusia knygele „Žmonių Lyties Gyvenimas“ dovanų.

„Argentinos Lietuvių Balsas“ kainuoja metams 3 pesai Argentinoj; užsieny 2 doleriai metams.

### NAUDOKITĖS TRUMPA PROGA

Laivakortes parduodame  
Pigiausia Visokios Konkurencijos

Pigus ir skubus persiuntimas pinigų telegrafu tik **1,50<sup>00</sup>**

**DEUTSCHE SCHIFFSAGENTUR**  
SAN MARTIN 469



Meri Jakson

P-lė Meri Jakson, baigusi Talino konservatoriją. Paskiau dalyvavusi Talino valstybinėj operoj. Dabar, Buenos Aires studijuoja valstybinėj konservatorijoj ir rengiasi aktyviam darbui i Teatrą „Colon“. P-lė Meri Jakson maloniai sutiko dalyvauti Pabaltės Tautų vakaro koncerte, kuriame ir mes, lietuviai, turėsime progos išgirsti jos malonų gerai išlavintą balselį ir pamatysime nepaprastus artistinius gabumus š. mėn. 18 dieną „Jose Verdi“ salione, Almirante Brown 736 (Boca).

mis jo sveikata pagėrėjo ir buvusis prezidentas pareiškė noro išvažiuoti Europon. Provizorinė valdžia dar nedavė sutikimo išleidimui p. Irigojeno Europon.

### Lietuvių bėdos Patagonijoj

C. Rivadavia. — Sunki ir gili žiema siemet pas mus daug sunkumų padarė. Delei daugybės sniego ir dažnų palaidinių prie žibalo šaltinių labai sumažėjo darbas. Raitų ir pėsčiųjų, pusalkanių, nuplyšusių bedarbių, kur nepasisuksi, visur pilna. Jų padėjimas nebeapkeliamas: neturint nė cento, nėra kaip ir i Buenos Aires sugrįžti. Keliolika lietuvių išėjo pėsti, ir ar jie pasieks savo tikslą, nieks pasakyti negali.  
VAKARIS

leikau pažinties su lietuvaiteis, tikslu išsirinkti gyvenimo draugę. DEFENSA 520, Buenos Aires.  
Carpintero.

„Dainavos“ knygyne, Caseros 445 Bs. Aires, galima gauti naujausiu ir įvairiausių lietuviškų knygu, kalendorių ir su papuošalais laišku.

### LIETUVISKAS VIESBUTIS IR RESTORANAS NAUJAS INTERNACIONALAS

L. N. Alem 1054-54

Patogi vieta šeimynoms ir pavieniams. Turtingas įvairių dešrų ir likerio pasirinkimas. Erdvūs ir švarūs kambariai šeimynoms tik 2 p., lovos nuo 80 c. iki 1 p. Šis namas randasi 3 kvadros nuo Retiro. Kalba lietuviškai.

TAKARI & KARVARO.

### Jau Išejo is spaudos KNYGELE

ZMONIU LYTIES GYVENIMAS  
Kaina \$0,60

„A. L. Balsas“  
CASEROS 445, dep. 17 Bs. As.

## Domės!

Lietuviai, kam skursti, kam bijoti bedarbės, kuomet auksas randasi arti jūsų.

Entre Rios provincio, 80 kilometrų nuo Buenos Aires, kur dabar organizuojama Lietuvių Kolonija,

atrasta aukščiausios rusies žemė: juodžiamis, molis, kur puikiai auga daržovės, bulvės, maisas, linai ir visoki vaisiniai medžiai. Be to, tenai jau isikure pelningai verciasi vistomis, kiaulėmis, zuvininkyste ir visokių medžių plantomis.

1 ha membrizijų ir citrinų i metus duoda nuo 2 iki 3 tukstanciu gryo pelno.

Lietuviai! Nepraleiskite auksinės progos. Tik įsigiję derlingos žemės užtikrinsite savo ir savo vaikų laimėjimą ateitį.

Zemė duodama išsimokėjimui 5 — 6 metams, įmokant tik

dalį sumos. Neatidėliojant kreipkitės delei informacijų ir smulkių paaiškinimų asmeniai ar laiškais pas p. Raudonikį šiuo adresu:

## „Deutsche Schiffsagentur“

SAN MARTIN 469, Buenos Aires

Sr. Raudonikis.

### Ukrainiečių Draugija

## „Savisalpa“

c. SAN MARTIN 663, Bs. Aires  
atidengė savo viesbuti valgykla

## „RUTA“

Kur gaunami skanus ir pigus pietus.

Mėnesinis pensionas sulyg susitarimo. Švarūs kambariai. Maudaugus patarnavimas.

### Rusiskas savaitinis laikraštis „Ruskyj v Argentinie“

Prenumeratos kaina: Metams 5 pesai; pusei metų 2 p. 50 cent.

Kiekvienas tolaikraščio skaitytojas turi teisę dalyvauti konkurse duodančiam teisę VELTUI VAŽIUOTI I EUROPA arba IS EU-ROPOS PIETŲ AMERIKON.

Reikalaukit numerį susipažinimui. Laiškus ir pinigus siųskite šiuo adresu:

„El Ruso en la Argentina“  
CASILLA de CORREO 792, Buenos Aires.

### Pirma Argentinoj lietuviska Dantų

## Laboratorija „PRITTA“

Daro įvairius dantų darbus. Dirba dantis iš purcelėno, aukso, platinos ir t. t. Aukso dantys nuo 8 pesų, balti dantys nuo 3 pesų  
Pirma kasdien nuo 9 val. ryto iki 9 val. vakaro  
Sekmdieniais nuo 9 iki 2 v. dien.

CASEROS 445, dep. 17, Buenos Aires  
Tramvajai iš Pineyros 102, 104, 106 ir raidiniai; iš Retiro 28 18; iš Avellanedos 21 ir 22; iš Puente Alsua 47.  
Atvažiuosiemis iš provincijos dirbama be eilės ir kogreičiausiai.  
Darbas garantuojamas.

## Clinica Medica Hungaro-Argentina

Dr Kovacs

BRASIL 869 DU KVADRAI NUO PLAZA CONSTITUCION Bs. Aires

Direktorius: Dr. S. Scavone, Prof. Dr. Baliña pagalbinis medikas

Vidurinės-Moterų-Odos-Veneros

606 SIFILIS 914 Kraujo Ligos

BLENORAGIJA isgydoma greit ir galutinai

KONSULTAS \$ 5

N. Salvezanas įleist \$ 5.- × Merkurius įleist \$ 3.-  
Bismutas „ \$ 3.- × Trypaflavinas \$ 3.-

PRIIMA: nuo 4 iki 9 v.; Sventadieniais: nuo 9 iki 12 v

Sveikatos šaltinis yra geri dantys!

Atsargus žmogus saugoja savo sveikatą, darydamas kas sesis mėnesius dantų reviziją—

### DANTU KLINIKE „MODELO“

Direktorius Dr. Muchnik

Santa Fe 3311 Buenos Aires



## Vietos Lietuviu Gyvenimas

### Daugybė rengiasi

Kadangi šio mėn. 18 dieną „Jose Verdi“ salione Bokoje Almirante Brown įvyksta Didelis vakaras — koncertas, tai nuo daugumos iš provincijos gaunama žinių, kad rengiasi į tą vakarą. Mat provincijoje dirbant prie gelžkelių nubosta be savųjų, delto ir rengiasi nors ta proga pašnaudoti ir pasižinti tokioje puikioje salėje kaip „Jose Verdi“. Čia, žinoma, kiekvienas galės ir savo draugus, drauges ir pažįstamus sutikti, nes į šį vakarą ypatingai visi rengiasi.

### Atvažiavo p. J. Skinkis

Buvęs Lietuvos Konsulas Argentinoje p. J. Skinkis atvažiavo laivu „Monte Olivia“ š. mėn. 7 dieną. Dabar p. Skinkis tvarko savo asmeniškus reikalus ir sutvarkęs žada aplankyti savo tikė salose Ibiuoy. Tikimės, kad p. Skinkis apsigyvens ilgesniam laikui Argentinoje ir vėl su visa energija darbuosis lietuvių kultūros švietimo srityje.

### Lietuvių Ukrainiecių Sąjunga

Šiomis dienomis įvyko kai kurių lietuvių ir ukrainiečių pasitarimas, kas link įsteigimo Lietuvių Ukrainiečių Sąjungos Argentinoje. Šios idėjos realizavimui imasi darbo iš ukrainiečių pusės žymūs visuomenės darbuotojai, kaip tai inžinierius Jonas Andriušenko, Vl. Razumovskis, Juozas Vudkevičius ir Andrius Veličkovskis. Kadangi ir Kaune jau senokai gyvuoja Lietuvių Ukrainiečių Vienybės Draugija, todėl mūsų visuomenės veikėjai ir kaip rimtesnioli išsivija, turėtų šia mintimi susirūpinti, kad ji neliktų balso tyruose. Sukūrus tokią sąjungą, mes turėsime neabejotiną moralę naudą, jau nekalbant apie bendrą šių tautų siekimą atgauti savo lenkais okupuotas sritis.

RAIŠIU PETRAS

### Bet visgi lietuviai su lietuviais

Nors Buenos Aires jau daugiau negu reikia randasi įvairių įstaigų, kurfos laiko „lietuviškus“ skyrius, tačiau lietuviai vistiek noria lankosi ir įvairius reikalus atlieka pas savuosius, t. y. perka Lietuviškojo Laivyno Agentūroje. Paskutiniu metu ypač pastebimas didelis lietuvių judėjimas „Shipping Agency“ San Martin 661, Buenos Aires, kurioje padidėjus darbai, padidintas ir tarnautojų skaičius. Ypatingai gražiai ir smarkiai darbuojasi minimos lietuvių įstaigos Darbo Biuras. Jau dabar per šį biurą daugelis lietuvių spėjo gauti darbus ne tik sezono lai-

### KAS YRA BUCKIS

I šį įdomų klausimą vienas išminčius taip atsakė:

Saldžiausias vaisius meilės me-dyje.

Dalykas, kuris vienam žmogui neturi jokios vertės, bet dviejų žmonių yra labai mėgiamas.

Vaiko teisė, mylinčių privilegija, tėvų pareiga ir apsimetėlio kaukė.

Kaž kas tokio, ko negalima duoti nepaėmus ir ko negalima paimiti nedavus.

Kaž kas kur dvi galvos yra labiau patenkintos negu viena.

Permaža del vieno, perdaug del trijų, ir visai užtektinai dviejų.

Saldžiausias garsas visose kalbose.

Lūpų perkūnas, kurį lydi akių žaibai.

Jei ji suteikia graži mergelė, jis yra šiltas medus, kuris yra pilamas stačiai į gerkle.

kui, bet ir pastovius įvairiose dirbtuvėse. Kaip ten būtų, tačiau lietuvių savystovumo svarbos supratimas yra pagirtinas ir gražus dalykas. Juo mes daugiau turėsime savo lietuviškų įstaigų ir savystovių lietuvių, tuo greičiau pagerinsim, kaip ekonomini, taip ir kultūrinį būvį.

ANTANAS

### Pranesimas

Argentinos Lietuvių Draugijos „Atbudimas“ Valdyba, praneša savo narių ir prijaučiančių žinai, kad šių metų, spalio 19 d. sekmadienį, 2-ą valandą po pietų, įvyks visuotinis draugijos narių susirinkimas Ukrainiečių Draugijos „Savišalpa“ viešbuty „Rūta“ gatvėje San Martin 663. Gerbiamai nariai ir prijaučianti mūsų pradėtam darbiui, kaip vaikiniai, taip ir panelės prašomi laiku susirinkti, nes apart smulkesnių reikalų, bus renkama Revizijos Komisija ir svarstomas organoklausimas.

VALDYBA

### Paieskojimas

Ieškau savo brolio Vinco Kreivėno paeinančio iš Marijampolės apskrities, Jieveravo valsč., Raišupio kaimo. Argentinon yra atvažiavęs penkti metai.

Kas žinote ar jo paties prašau kreiptis šiuo adresu: Valentina Alsina, calle Curopaligues 2525, prov. de Bs. Aires.

Sesuo Magdūtė KREIVENAITĖ

### Europietė Akuserė

Diplomuota Pragoje ir Buenos Aise

Filamena Benes-Bilek

Priima kasdien nuo 9 ryto iki 8 vakaro. Sekmadieniais visą dieną. Specialistė prie gimdymo ir visų moterų ligų. Kalba visomis slavų kalbomis, vokiskai ir supranta lietuviskai.

SANTIAGO del ESTERO 1333 U. T. 23-B. Orden-3389

### Aptieka Aster

Chemiko-tarmaceuto M. PODOLSKIO. Geri, pigūs vaistai ir kosmetikos dalykai. Priima visokius analizus. Reikale kviečia atsilankyti: GORRITI 4300, U. T. Palermo 0221. Tramvajai: Lacroz 9, A, 97, 95, 87 ir kiti.

### Sveikata, Laime, Groze

Nė vienas mes daugiau nesirgime

Jau seniai pripažino, aukšti medicinos mokslo vyrai, kad žmogus esti sveikas, gražus ir laimingas, kuomet jis gauna malonių išsiuokti. Iki šiol mes tos progos neturėjome, bet dabar ji pati pas mus atėjo.

Jau baigiamas ruošti spaudon, didelis, karikatūromis iliustruotas, pilnas juokų iki ašarų humoristikos žurnalas „KALAKUTAS“

Visus juokdarius ir šaipokus kviečia į talką, rašyti jam linksmų dainelių, pasakų, feljetonų ir kitų juokų.

„KALAKUTAS“

žada pasirodyti 1931 m, 1 d. balandžio.

„KALAKUTA“

augina „Balamūtas“ „Argentinos Lietuvių Balso“ redakcijoje, todėl siūsdami jam raštus, užklaimus ir norėdami informacijų, visuomet adresuokit:

„KALAKUTAS“

c. CASEROS 445, dep. 17, Buenos Aires, Argentina.

### Visi Aplankykite Naujai Atidaryta Bokoje Lietuviška R STORANA PETRO PELECKIO ir JONO VAICIUOLIO

Valgiai gaminami specialisto virėjo ir šviežiausių produktų, lietuviško, prancūziško, vokiško ir t.t. skonio. Kainos Pigios. Restoranas turi erdvią salę, kurią užleidžia vestuvėms ir susirinkimams veltui.

Restoranas Petro Peleckio ir Jono Vaičiulio

c. OLAVARIA 1046, Boca - Buenos Aires

## Lietuviai!

Pigiausiai perka laivakortes, greičiausiai persiuncia pinigų U S S dolariais, arba litais ir pinigus pasideda Taupomojon Kason tik LIETUVIŲ ISTAIGOJE

### SHIPPING AGENCY

c. SAN MARTIN 661

Buenos Aires



## I. Neniskis

c. MEXICO 1945

Bs. Aires

Aš užsisakau tik pas I. NENIŠKI ir patariu kitiems, nes jis geriausias Buenos Aires lietuvis siuvėjas. Darbą atlieka moderniskai ir sąžiningai. Duoda išsimokėjimui. Turi didelį pasirinkimą visokių medžiagų. Kainos prieinamos.

## Pirma lietuvių soferių mokykla

KURSAS

\$ 75



Otto Schmit

KURSAS

\$ 75

VIEYTES 1789, U. T. Barracas 0267

### Instituto de Clinica y Cirujia

Gydo vidurių ir moterų ligas. Akių, ausų gerklės ir nosies. Kraujo, šlapinimosi ir lyties organus. Gydo kiekvienos ligos specialistas. Kalba rusiskai, lenkiskai ir lietuviskai.

Priimu nuo 14 iki 16 ir nuo 20 iki 21 val. kasdien. Sekmadieniais nuo 8 iki 9 val. ryto. Tramvajai: 12, 38, 48, 84.

CHILE 1228, Buenos Aires.

Direktorius: Dr. SCHAVELZON

Gefė kliniko prie ligoninės Muñiz. Už apžiūrėjimą 5 pesai.

Administracijoje „Nezależny Kurjer Polski“ calle San Martin 615, Buenos Aires, galima gauti visokių lenkiškų knygų.

### Dr. Gersunovas

Kalba rusiskai ir lenkiskai

Gydo viduriu, veneros: sifili, triperi ir moterų ligas. Darbininkams kainos prieinamos. Priimu nuo 1 iki 4 ir nuo 7 iki 9 v. vakaro.

Sarmiento 2521, Buenos Aires U. T. 47 Cuyo 4925



Gerai Pigiai Greitai

atliekami visoki spaudos darbai „Darb. Tiesos“ spaustuvėję ZEBALLOS 527, AVELLANEDA de Bs. As

## J. KOREIVA

Lietuvių Siuvėjas Diplomuotas Leningrade

Siuvu sulyg užsakymo vyriškus rūbus. Turiu didelį pasirinkimą rūbams sezoninių medžiagų. Kainos visiems žmonėms prieinamos. Darbą atlieku sąžiningai. Visus lietuvius maloniai kviečiu atsilankyti pas mane.

Garibaldi 1319, La Boca - Buenos Aires

## Kolonia „Cepa“



Montanijoje, Peru Respublikoje, Loreto departamente PATOGUS APSIGYVENIMAS LIETUVOS ŽEMDIRBIAMS, su mažu kapitalu.

### Geriausias juodžiamis

80 hektarų lygumoje apaugusioje vertingais medžiais, aukštu mišku. Kelonė iki nosto ir užlaikymas iki javų valymo veltui. Norint gauti tikras žinias, atkirpk šį kuponą, įrašyk savo antrašį ir siųsk paštu, šiuomi antrašu.

COLONIZACION TRANSATLANTICA

Sarmiento 459, 2 piso, Escritoria 11.

Prasau duoti tikras žinias apie koloniją „CEPA“

Vardas ir pavardė

Antrasas